

FIRST ORIGINAL

(Forwarding Agents)

JAPAN FORWARDING AGENCY LTD.

S/O No.
YOKDAR-641

B/L No.
NYKS182010377

Shipper
IBC JAPAN LTD
64 MIYANOMAE-CHO NAKAJIMA
FUSHIMI-KU KYOTO 612- 8457 JAPAN
TEL: 075-622-5090
FAX: 075-622-5098

印紙税申告納
付につき麹町
税務署承認済



NYK LINE
NIPPON YUSEN KAISHA

Consignee
MOSES CHANDA
P.O BOX 38329
LUASKA LUSAKA
ZAMBIA
260977707142

BILL OF LADING

(NON NEGOTIABLE UNLESS CONSIGNED TO ORDER)

Shipped on board the Vessel, in apparent good order and condition unless otherwise indicated herein, the Goods, or package(s) said to contain the Goods, to be carried subject to all the terms and conditions herein. Being shipped on board the Vessel for Carriage hereunder constitutes the Merchant's acceptance of all the stipulations, exceptions, terms and conditions of this Bill as fully as if signed by him, any contrary local custom or privilege notwithstanding. This Bill supersedes all prior agreements or freight engagements for the Goods. This Bill (duly endorsed if it is negotiable) must be surrendered in exchange for the Goods or delivery order. Where issued as a Sea Waybill, this Bill is not negotiable or a document of title and delivery shall be made to the named consignee on production of such reasonable proof of identity as may be required by the Carrier. In witness whereof, the undersigned, on behalf of Nippon Yusen Kaisha and the Vessel and/or her owner, has signed the number of Bills stated hereunder, all of this tenor and date. Where issued as a Bill of Lading, delivery may be made against only one original Bill in which case, the others shall stand void.

Notify Party
MOSES CHANDA
P.O BOX 38329
LUASKA LUSAKA
ZAMBIA
260977707142

Pre-Carrier Vessel Voy.No. From
Ocean Vessel Voy.No. 082 Port of Loading
GRAND LEGACY YOKOHAMA, JAPAN

Port of Discharge To *Final Destination (for the Merchant's reference only)
DAR ES SALAAM, TANZANIA ZAMBIA

Marks & Numbers	No. of P' kgs. or Units	Kind of packages or Units;	Description of Goods	Gross Weight (KGS)	Measurement (M3)
NO MARK	1	UNIT	USED MOTOR CARS 2007 MERCEDES-BENZ C300 WDD2040542A096281 27294730911625 HS CODE:8703.23 463X177X143 "FREIGHT PREPAID"	1,570	11.719

IN VIEW OF THE UNUSUAL CIRCUMSTANCES AFFECTING TRAFFIC IN CERTAIN PARTS OF THE EASTERN AFRICA AND OF THE CONSEQUENTIAL POSSIBILITY OF THE CARRIER HAVING TO DISCHARGE THE GOODS COVERED BY THIS BILL OF LADING AT A PORT OTHER THAN THE PORT OF DISCHARGE SHOWN IN THIS BILL OF LADING, THE MERCHANT IS HEREBY REMINDED OF THE TERMS AND CONDITIONS (ESPECIALLY ARTICLE 9) UNDER WHICH THIS BILL OF LADING IS ISSUED.

TOTAL NUMBER OF PACKAGES SAY:ONE (1) UNIT ONLY
OR UNITS (IN WORDS)

FREIGHT & CHARGES "FREIGHT PREPAID AS ARRANGED"	Revenue Tons	Rate	Per	Prepaid	Collect

I C S B / L	Ex. Rate	Prepaid at KOBE, JAPAN	Payable at	Place of B(s)/L Issue KOBE, JAPAN	Dated 15 FEB 2021
		Total Prepaid in Local Currency	Number of Original B(s)/L THREE (3)	NIPPON YUSEN KAISHA as Carrier	

(JSA STANDARD FORM B) *See Article 24 (TERMS OF BILL OF LADING CONTINUED ON BACK HEREOF)

YCS CO., LTD.
AS AGENT FOR CARRIER



Declared Value _____

If Merchant enters a value, carrier's limitation of liability shall not apply and the usual ocean rate will be charged. (See Article 18 & 30)

THIRD ORIGINAL

JAPAN FORWARDING AGENCY LTD.

(Forwarding Agents)

S/O No.

YOKDAR-641

B/L No.

NYKS182010377

Shipper
IBC JAPAN LTD
64 MIYANOMAE-CHO NAKAJIMA
FUSHIMI-KU KYOTO 612- 8457 JAPAN
TEL: 075-622-5090
FAX: 075-622-5098



NYK LINE
NIPPON YUSEN KAISHA

Consignee
MOSES CHANDA
P.O BOX 38329
LUASKA LUSAKA
ZAMBIA
260977707142

BILL OF LADING
(NON NEGOTIABLE UNLESS CONSIGNED TO ORDER)

Shipped on board the Vessel, in apparent good order and condition unless otherwise indicated herein, the Goods, or package(s) said to contain the Goods, to be carried subject to all the terms and conditions herein. Being shipped on board the Vessel for Carriage hereunder constitutes the Merchant's acceptance of all the stipulations, exceptions, terms and conditions of this Bill as fully as if signed by him, any contrary local custom or privilege notwithstanding. This Bill supersedes all prior agreements or freight engagements for the Goods. This Bill (duly endorsed if it is negotiable) must be surrendered in exchange for the Goods or delivery order. Where issued as a Sea Waybill, this Bill is not negotiable or a document of title and delivery shall be made to the named consignee on production of such reasonable proof of identity as may be required by the Carrier. In witness whereof, the undersigned, on behalf of Nippon Yusen Kaisha and the Vessel and/or her owner, has signed the number of Bills stated hereunder, all of this tenor and date. Where issued as a Bill of Lading, delivery may be made against only one original Bill in which case, the others shall stand void.

Notify Party
MOSES CHANDA
P.O BOX 38329
LUASKA LUSAKA
ZAMBIA
260977707142

Pre-Carrier Vessel Voy.No. From
Ocean Vessel Voy.No. 082 Port of Loading
GRAND LEGACY YOKOHAMA, JAPAN

Port of Discharge To
DAR ES SALAAM, TANZANIA **ZAMBIA** ※ Final Destination (for the Merchant's reference only)

Marks & Numbers	No. of P' kgs. or Units	Kind of packages or Units;	Description of Goods	Gross Weight (KGS)	Measurement (M3)
NO MARK	1	UNIT	USED MOTOR CARS 2007 MERCEDES-BENZ C300 WDD2040542A096281 27294730911625 HS CODE: 8703.23 463X177X143 "FREIGHT PREPAID"	1,570	11.719
<p>IN VIEW OF THE UNUSUAL CIRCUMSTANCES AFFECTING TRAFFIC IN CERTAIN PARTS OF THE EASTERN AFRICA AND OF THE CONSEQUENTIAL POSSIBILITY OF THE CARRIER HAVING TO DISCHARGE THE GOODS COVERED BY THIS BILL OF LADING AT A PORT OTHER THAN THE PORT OF DISCHARGE SHOWN IN THIS BILL OF LADING, THE MERCHANT IS HEREBY REMINDED OF THE TERMS AND CONDITIONS (ESPECIALLY ARTICLE 9) UNDER WHICH THIS BILL OF LADING IS ISSUED.</p>					
<p>TOTAL NUMBER OF PACKAGES SAY: ONE (1) UNIT ONLY OR UNITS (IN WORDS)</p>					

Particulars furnished by the Merchant

FREIGHT & CHARGES "FREIGHT PREPAID AS ARRANGED"		Revenue Tons	Rate	Per	Prepaid	Collect
Ex. Rate		Prepaid at KOBE, JAPAN	Payable at	Place of B(s)/L Issue KOBE, JAPAN		Dated 15 FEB 2021
Total Prepaid in Local Currency		Number of Original B(s)/L THREE (3)		NIPPON YUSEN KAISHA as Carrier		

ICS
B/L

(JSA STANDARD FORM B) ※See Article 24 (TERMS OF BILL OF LADING CONTINUED ON BACK HEREOF)

YCS CO., LTD.
AS AGENT FOR CARRIER



Declared Value

If Merchant enters a value, carrier's limitation of liability shall not apply and the ad valorem rate will be charged. (See Article 18 & 30)



Certificate no. AJPEZMC21020001

Date of issue 08 February 2021

CERTIFICATE OF ROADWORTHINESS ZAMBIAN STANDARDS ZS560:2004

We hereby certify that the motor vehicle whose details are given below was inspected by Autoterminal Japan Ltd. and found to conform to the requirements of ZS560:2004

INSPECTION INFORMATION

Country of Supply: Japan
Inspection Center: Autoterminal Japan Ltd. Tokyo-bay
Inspection Date: 08 February 2021

INSPECTED MOTOR VEHICLE PARTICULARS

Make: MERCEDES-BENZ Model: DBA-204054
Chassis/VIN Number: WDD2040542A096281
Engine Number/Model: 27294730911625
Engine capacity (cc Rating): 2990 cc
Year of Manufacture: 2007
Year of First registration: Dec 2007
Inspected Mileage (Odometer reading) 57,097 km
Remarks: NON RADIATION ZONE

This certificate is issued under the authority of Pre-shipment Road Worthiness Inspection Services for Used Motor Vehicles for and on behalf of Zambia Compulsory Standards Agency(ZCSA), ZAMBIA and is valid for a period on 09 May 2021.

Autoterminal Japan Ltd. assumes no responsibility for any alteration made to the vehicle after completion of its inspection.

Autoterminal Japan Ltd. is not liable for any dispute, repair, or valuation of the vehicle based upon this Certificate of Roadworthiness.

Autoterminal Japan Ltd.

Authorized Signatory: 

IBC JAPAN LTD.

64 Miyanomae-cho, Nakajima,
Fushimi-ku, Kyoto Japan



The Global Source
of Pre-Owned Vehicles

Phone: +81 75 622 5090

Fax: +81 75 622 2400

24/7 Hotline: +81 36635 9355

Email: accounts@ibcauto.com

Website: ibcauto.com

INVOICE

MESSRS MOSES CHANDA
P.O BOX 38329
LUASKA LUSAKA
COUNTRY ZAMBIA

DATE 2021/02/15
INVOICE NO. 84037247041

SHIPPED PER: Grand Legacy(YK)
FROM: Yokohama

TO: Dar Es Salaam, Tanzania

SAILING ON OR ABOUT 2021/02/15
TERMS: T/T

DESCRIPTION & QUANTITY
USED MOTOR CAR(S)

AMOUNT

CIF Dar Es Salaam in USD

1	MERCEDES-BENZ C300	2007 WDD2040542A096281	27294730911625	SILVER	USD	6,500
---	--------------------	------------------------	----------------	--------	-----	-------

ONE UNIT(S) TOTAL

TOTAL:

6,500

MARK & NO.

NO MARK

IBC Japan Ltd.

番号 01305
整理番号 3441023292673131

輸出予定届出証明書 / Export Certificate

自動車登録番号 / Registration No. 大宮 329 ヴ 7313 車名 / Trademark of the maker of the vehicle 平成 19 年 7 月 2021 年 1 月 7 日 初年度登録年月 / First Reg. Date 平成 19 年 12 月 2007 年 12 月 車台番号 / Motor's serial number WDD2040542A096281 原動機の型式 / Engine Model [851]DBA-204054

所有者の氏名又は名称 株式会社 JCM 住所 東京都千代田区神田錦町3丁目13 所有者の氏名又は名称 株式会社 JCM 住所 埼玉県さいたま市浦和区北浦和4丁目5-5

使用者の氏名又は名称 株式会社 JCM さいたま支店 使用の本拠の位置 埼玉県さいたま市浦和区北浦和4丁目5-5

自動車の種別 用途 乗用 自家用 燃料の種類 箱型 型式指定番号 類別区分番号 長さ 幅 高さ 前軸重 後軸重 車両重量 車両総重量

自動車の種別	用途	自家用・事業用の別	燃料の種類	箱型	型式指定番号	類別区分番号	長さ	幅	高さ	前軸重	後軸重	車両重量	車両総重量
乗用	乗用	自家用	箱型	[001]	15752	0012	463	177	143	860	1570	1845	710

輸出予定日 (証明書有効期間満了日) 令和 3 年 7 月 24 日 備考 [京都]、輸出予定届出 輸出に係る届出をした所有者は、輸出予定届出証明書の有効期間が満了した輸 輸にされることなく、当該輸出予定届出証明書の有効期間が満了した輸 輸ときは、当該有効期間が満了した日から15日以内に、最寄りの運輸 支局等に当該輸出予定届出証明書を返納しなければなりません。

*一時抹消中所有者 / Latest Owner IBC Japan株式会社 前野 64 [14256] 京都府京都市伏見区中島宮ノ前野 64 [14256] [申請年月 / Date of Application] 令和 3 (2021) 年 1 月 25 日 [走行距離計表示値 / Mileage]

No. 01305

EXPORT CERTIFICATE

License number		Last reg. Date		First reg. Month		Frame number				
OMIYA	329 HI	7313	January, 7 , 2021	December, 2007	WDD2040542A096281					
Name				Model						
MERCEDSBENZ				[851] DBA-204054						
Last owner's name				IBC JAPAN KABUSHIKIGAISSHA						
Above address				KYOTO-FU KYOTO-SHI FUSHIMI-KU NAKAJIMA MIYANOMAE-CHO 64						
Last user's name				*****						
Above address				*****						
Above location				*****						
Category	Purpose of use	Private or commercial	Style of Vehicle	Personal capacity	Cargo capacity	Net weight	Gross weight			
MEDIUM	Passenger	PRIVATE	SEDAN	5 people	- kg	1570 kg	1845 kg			
Displacement or outputpower kw	Fuel	Type No.	Code no.	Length	Width	Height	F.F weight	F.R.	R.F.	R.R. weight
2.99 L	PETROL	15752	0012	463 cm	177 cm	143 cm	860 kg	- kg	- kg	710 kg
EXPIRY DATE	July, 24 , 2021									
REMARK:	[OMIYA]		CANCELLATION,							

January, 25 , 2021

SAITAMA UNYU SHIKYOKU-CHO

We IBC JAPAN LTD. verify that this English translation of

Certificate Registration is exactly the same with the original Japanese edition